

VIÐMERKINGAR

Danska ávirkanin - Grønland/Føroyar - kairos-hugleiðingar

Gordon Ejdesgaard



Danska ávirkanin hevur sett síni merki bæði her heima og í Grønlandi. Tað at lýsa donsku ávirkanina kann sjálvandi gerast við at hyggja at føroyskum viðurskiftum. Men her endar søgan ikki. Kanska kann søga okkara og lýsingin gerast nakað frægari, um myndin úr Grønlandi verður tikin við. Ikki minst nú Eidesgaard og Hoydal eru í hornatøkum.

Hetta er ikki teori, eg skrivi um, men praksis og veruleikan.

Øll tøl, eg nevni, havi eg frá grønlandsku hagstovuni. Tøl sum eru viðurskend av m. ø. OECD og grønlandska heimastýrinum. Havi nakrar royndir úr Grønlandi, har eg havi arbeitt saman við donskum embætismonnum í 6 ár. Nú er tað soleiðis, at søga okkara er sera ólík tí grønlandsku. Grønendingar hava fleiri túsund ár á baki. Eru annars komnir úr Mongolínium um Alaskaísín og hava breitt seg um alt Grønland.

Spaniolar og aðrir blandaðu seg við grønlandingum. Og tískil er fólkíð ikki upprunaligt, sum vit kenna hugtakið »upprunaligt«. Ein skal kanska heilt norður til Thuleøki ella Eystur-Grønland Tasiilaq fyri at finna upprunafólk.

Okkara mentanir eru sera ólíkar. Tískil kann vera trupult at samanlíkna. Og henda greinin eigur ikki at vera lísín sum ein samanlíkning av tjóðunum. Søguliga tilvildin vildi, at vit hóast alt juridisk hoyra saman.

Eru danir kolonialistar?

Hans Jákup Debes, professari, sáli, spurdi meg: »Hevur tú nakrantíð hoyrt um ein parasitt sum fríviljiga fer av vertinum?« Svar mítt var sjálvsagt. Hvat hann hugsaði var sjálvsagt.

Veidumentanin, sum var í Grønlandi hvarv í trýssunum. Ikki eftir ynksi grønlinga. Men tí grønendingar vórðu fluttir _ við 48 tíma ávaring. Hetta til

býrinar. Bert tankin um at fáa 48 tímar at flyta úr heimi sínum og flyta 1.000 km til eina blokkíbúð í t. d. Nuuk er ræðandi. Nútíðarsøgan er besta dømi um eina kolonimagt, sum hevur borið seg ódemokratisk, óhóskandi og ósømuliga at. Men henda søga stendur ikki at lesa í nakrari bók. Eingin søga/-dokumentation verður skrivað, fyrr enn síðsta síða er »skrivað« í søgu teirra (dana) í hesum sambandi. Her er mín metan, at danskir politikkarir, í ávísan mun, eru skúgvaðir til viks av embætismonnum. Og kanska er kjarnin her. Politiski viljin hevur verið til staðar, men paragraffirnar hava ikki altíð riggað.

Og um nú alt er gjørt í besta vilja, so er talan hóast alt um manglandi virðing. Undanførsla hevur einki pláss í hesum sambandi.

Frægasti mátin at kenna grønlandskan hugburð og mentan og fáa beinleiðis atgongd til dagligdagin kann vera at vera á staðnum og arbeiða saman við dønnum og grønlandingum. Nú skal hetta, eg skrivi, ikki takast sum ein kritikkur av tí ein-saka dananum. Hampamenn so gott sum allir.

Men eisini søgan um Grønland kann bert lýsast við at taka tann, sum hevur maktina við í uppgerðina. Og júst her er bróðurparturin av søguni. Teir sum hava lagt alt til rættis í Grønlandi eru danir. Hetta saman við amerikamonnum. Danir vóru settir til viks undir krígnum. Amerikumenn tóku leiðsluna.

Men óreinir eru teir so ikki, heldur vælmeinandi »betrivitandi« kolonialistar. At gera eina tjóð bundna av peningi er tó ikki heilt vælmeinandi politikkur.

Danski faðirin (Monrad)

at fríu donsku stjórnskipanini segið á sinni: »Færingar skulde have den vilje at føle sig som danske!«. Og hvar er munurin millum hetta tá og nú í praksis? Sjálvur síggi eg ikki stóran mun á.

Um vit ikki góðtaka danir sum tað teir eru, koma vit ikki víðari. Hava vit gloymt, at í 1615 kravdu danir, at okkara tingbøkur skuldu skrivast á donskum, í 1800-talinum fingur vit ein danskan »varakong« sum formann fyri lögtingið, at danir í 1845 brotsliggjørdur føroyska málið sum skúlamáll og innførdur danskt, at vit fingur loyvi at tala føroyskt innan kirkjugátt í 1939? Kreppan í 92 átti at lært okkum okkurt um hesi viðurskifti. M. a. fyrrverandi tjóðbankastjórin (R. B. Mikkelsen: »færingar lider af mangel på hjernekapacitet«) setti okkum so dyggiliga uppá pláss.

Eitt sindur um umsitingina í Grønlandi

Umsitingin í Grønlandi er dansk. Málið er dansk og tulkar eru til allar uppgávur. T. d. virkar sjúkrahúsværkið ikki uttan eitt ótal av tulkum. Allar størri frágreiðingar skulu skrivast á tveimum málum. Bert í Nuuk eru umleið 70 danskir búskapar- og lögfrøðingar. Sjálvandi við tulkum undir liðini. Og umleið 6.800 danir starvast í Grønlandi sum »tilkaldt arbeidskraft«. Grønland er so gott sum givið at útbúgva m. a. sjúkrasystur. Grønlandska studentsprógvið kann ikki brúkast til endamálið. Virðið er ov vánaligt.

Hetta er ikki míni orð, men frágreiðingin frá OECD. Hóast báðar grønlandsku ávísingar eru skrivaðar á donskum og so umsettar aftur til grønlandsk, hava so gott sum allir yngri grønendingar tikið danska málið til sín – og lesa á donskum! Altso velja egið mál frá. Forboð er fyri at undirvísa á grønlandskum málið, har eg havi undirvíst. Hettar er fyrst og fremst handilsskúlin og hægri stöð.

Tað er tankavekjandi, at

fleiri hundrað grønendingar ikki duga grønlandska málið. Hetta er harmiligt og sera tupult er at vera paria ella útskot í egnum landi. At hetta so eisini er orsök til happing er ikki til at liva við.

Flest allir danir eru serfrøðingar innan teirra øki. Meðaltíðin ein dani er í Grønlandi liggur um 2 ár. Heimastýrið betalar fyri transport fyri øll starvfólk við familju úr Danmark. Ikki bara tað, men eisini fyri at flyta alt innbúgv teirra aftur og fram við skipi. Prísurin er umleið kr. 200.000 per embætismann.

So tosaða málið er danskt, »intellegensian« er dansk, rætturin er í praksis danskur og flakafólkið, pedellarnir og tulkarnir er grønendingar.

Mær vitandi eru grønendingar ikki spurdir, um teir ynskja samfelagið, sum tað er nú. Tað er diktat av m. ø. G60 hugsanini, sum hevur danskar arkitektar. Altso at flyta fólk til stórbýin uttan at spyrja um loyvi. Qaanaaq/Thule, Qullissat og -you name it _ eru jú góð dømi um hetta.

Meira um OECD-frágreiðingina

Seinasta kanningin hjá OECD (bíløgð av Heima-stýrinum) sigur m. a. at grønlandski produktiviteturin er 1/3 av tí danska. Men livistøði minnir nakað um tað danska. Hetta hongur sjálvandi saman við, at eitt vanligt grønlandsk húski fær umleið kr. 250.000 í blokki (umroknað hagtøl).

Og her hava vit júst tað, Martin Paldam professari kallar »det økonomiske gab i Grønland«. Ella tað ein kanska kann kalla búskapar-felluna. Grønendingar kunnu ikki vera peningin fyri uttan. Tað kostar Danmark umleið 3,5 milliardir í blokktudningi at verða í Grønlandi. Og Grønland er so sanniliga eitt prestigiprojekt. Bert stöddin -næstan 2 milliónir kilofermetrar- er nakað danir hava brúk fyri. Utan Grønland hevur Danmark enn minni týdning í EU. Undir øllum umstøðum

verður Danmark munandi skert. Og danska granskingin verður tynri uttan Grønland.

Spurningurin kann so vera: hvør hevur brúk fyri hvørjum? Grønendingar hava brúk fyri krónum ella til dømis dollarum. Og lat okkum so kalla ein spaka fyri ein spaka. Danir eru millum teir fáu kolonialistarnir, sum eru eftir. Og grønendingar hava ikki møguleika at sleppa takinum. Heilt einfalt hava teir ikki ráð. Men tankin er ikki ókendur í Nuuk at skifta "makan".

Amerikumenn eru ikki ókendir, kanska ikki væl-lýddir, men hóast alt kappingarneytar hjá dønnum Og grønendingar tevja dollarar.

Danski blokkurin til okkum er stórur nokk til at vit hanga saman juridiskt. Og trumfurin er á donskum hondum. Nevniliga blokkurin. Tá gávan - sum hetta veruliga er - er burtur, hava vit sjálvandi fullveldi.

So grønlandski trupulleikin við dønnum er sami sum okkara. Teirra er bert astronomiskur í mun til okkara.

Føroyskur og grønlandskur realpolitikkur

Vit fáa bert ein brøkpart av tí grønendingar fáa í gávu, so sjálvandi eru vit fyrstir til sjálvstýri. Mítt boð er, at grønendingar - hóast grønendingar hava tankar um sjálvstýri - ikki hava sjálvstýri fyrr enn í fyrsta lagi um 50 ár. Nú kann so spyrjast, um hesi viðurskifti eru tilvild ella ei. Mín besta sannføring sigur mær, at her er als ikki talan um tilvild. Donsku embætismenninir koma so gott sum allir úr sama skúla. Úr embætisverkinum í Innanríkis-málaráðnum og grannum teirra. Og teir eru eirindarleysisir. Danmark hevur 100% tak á Grønlandi.

Sjálvur havi eg ongantíð sæð eitt roknistykki, sum lýsir hvat Ongland, Týskland ella t.d. Danmark hava forvunnið uppá koloniirnar. Men vit gera okkara roknistykki trúliga upp

hvørt ár. Nevniliga gávuna sum steðgar allari ætlan um sjálvstýri.

At danir nú aftur hava sett fingramerkið á føroyska lóggávu, ger ikki teirra stöðu betri. Og her hava vit væl klassikaran: føroyingar eru ørkymlaðir og á gosi (Eidesgaard og Hoydal). Og hetta er væl saktans søgan um kolonialistin, sum er við at missa fótafesti. Hvør er munurin á hampuligari kolonialismu og tyrrani? Her kunnu vit takka donskum politikkarum og embætismonnum fyri, at vit hava fingið eyguni upp. Løgið nokk.

Líka lítið kunnu danir eiga Grønland ella Føroyar. Kendi høvundurin Jørgen-Frantz Jacobsen segði á sinni: »Føroyar hava ongantíð verið danskar, vit eru ikki danir, og vit verða óiva ongantíð danir« (Føroyar liggja jú ikki í Danmark. Her er logikkurin-

Min viðmerking og umseting). Er tað nakað vit hava brúk fyri er tað realpolitikki og at kalla ein spaka fyri ein dana. Vit mugu gevast við at gloyma realpolitikkin og bert trúgva, at danir eru her fyri okkara skuld.

Kritikkur av dønnum gevur tó onga meining. Uppgávan »Loysing« verður bert avgjörd her á landi. Og væl at merkja uttan at spyrja Ríkisumboð/Landshøvding dana á borgini her á klettunum eftir. Og danski forsætismálaráðharrin eitur Anders Fogh Rasmussen og ikki Anders Fogh - Robin Hood - Rasmussen.

Framhald av síðu 10

kyndan heilt væl. Lati okkum vera við til, at skapa góð og livilig kor hjá teimum her á klettunum, soleiðis at eisini samkynd á jøvnum føti við øðrum kunna kenna seg væl-

komnan heima hjá okkum, og vera búgvandi her.

Til allar síðst tvey serstøk tøk aftrat: Ein serlig heilsan til Vigdís Finnbogadóttir, sum hóast tað, at hon ikki kundi luttaka, sendi: "tær bestu heilsanir, og ynksi um eina góða og fruktbæra ráðstevnu, um dýrabæru menniskjarættindi í samfelagnum". Tað

var gott at vera ynkst góðan byr, av so royndum og kendum heimspolitikara.

Ein serstøk tøk til Magnus Madsen sála, sum andaðist herfyri 86 ára gamal. Áðrenn hann doyði 15. september, náddi Magnus at vísa sín stuðul til tey samkyndu. Magnus mundi sostatt vera elsti luttakaran í hátíðarhaldin-

um fyri tey samkyndu á Vaglinum 27. august í Havn. Tøkk til Magnus, við familju. Títt kvika, livandi sinni verður saknað.

